

Codice DB0800

D.D. 16 maggio 2011, n. 328

**Predisposizione del piano di struttura del quadrante nord est dell'area metropolitana di Torino. Affidamento incarico di consulenza tecnica all'arch. Enrico Maggi. Impegno di spesa Euro 5.616,00 cap. 116985/11.**

Premesso:

- che la Regione Piemonte e la Provincia di Torino sono da tempo impegnate in interventi strategici per lo sviluppo dell'area metropolitana, attraverso progetti ed azioni volte alla riqualificazione del territorio con azioni di partenariato locale che coinvolgono i diversi livelli di governo per la promozione dei sistemi economici locali di area vasta;
- che il Quadrante nord-est dell'area metropolitana torinese, che comprende rilevanti parti del territorio dei Comuni di Torino, di Settimo T.se, di S. Mauro T.se e di Borgaro T.se, è di considerevole complessità dal punto di vista dei sistemi e sottosistemi urbani, delle reti viabilistiche e trasportistiche (ferroviarie, automobilistiche, aeree), delle reti infrastrutturali e dei servizi nonché dei sistemi ambientali e paesaggistici dei fiumi Po, Dora e Stura e della collina torinese;
- che tale livello, tipo e grado di urbanizzazione del territorio evidenzia l'importanza strategica dell'intero Quadrante nord est, in relazione alla sua peculiare collocazione geografica, caratterizzandolo come uno dei principali corridoi transregionale e internazionale di accesso all'intera area metropolitana torinese;
- che in tale quadrante sono comprese le aree della Variante strutturale del PRG di Torino n. 200, le aree dei Programmi integrati di riqualificazione e riuso delle aree ex Michelin, TNT Traco e Basic Net di Torino, le aree della Variante n. 21 di Settimo T.se., quelle dell'ambito Bor.Set.To., compreso nel P.R.U.S.S.T 2010 Plan, e quelle della zona industriale del "Pescarito" che sarà oggetto di una Variante urbanistica coordinata dei Comuni di Torino, Settimo T.se e San Mauro T.se;
- che la presenza di una rete infrastrutturale importante e complessa, ha generato una certa frammentazione e una diffusa segmentazione del territorio, determinata anche dall'insufficiente coordinamento pianificatorio di area vasta e da scelte settoriali non legate da un disegno progettuale unitario;

Considerato che:

- in data 07/12/2010 è stato siglato il Protocollo d'intesa tra la Regione Piemonte, la Provincia di Torino, il Comune di Torino, il Comune di Settimo Torinese, il Comune di San Mauro Torinese e il Comune di Borgaro Torinese per la riqualificazione fisica, infrastrutturale, ambientale, funzionale e sociale del quadrante nord est dell'area metropolitana.
- l'articolo 4 di tale protocollo definisce la costituzione della "Segreteria Tecnica regionale e provinciale", alla quale è affidato il compito di coordinare la predisposizione di un Piano di Struttura che individui il telaio infrastrutturale ed il sistema ambientale condiviso di riferimento in grado di armonizzazione le previsioni urbanistiche.

Rilevato che:

- occorre predisporre entro la fine del 2011 uno schema di Piano di Struttura del Quadrante Nord Est che dovrà caratterizzarsi per i contenuti innovativi del progetto, concretezza delle previsioni, metodologia di sviluppo del progetto e comunicazione di alta qualità del progetto;
- che Il Piano di Struttura da redigere sarà costituito da tavole cartografiche di analisi territoriale (cartacee e in formato pdf), tavole cartografiche di progetto (cartacee e in formato pdf), relazione tecnica del progetto (cartacea e in formato pdf) e output (da definirsi) finalizzati alla comunicazione del progetto (brochure, video, pannelli, sito,.etc.).

Rilevato che per la elaborazione di alcuni particolari documenti grafici e progettuali del Piano di Struttura del Quadrante Nord Est dell'area metropolitana di Torino necessita una specifica competenza tecnica e professionale specialistica, che non trova riscontro all'interno delle strutture regionali;

Ritenuto pertanto necessario affidare uno specifico incarico di supporto tecnico ai processi progettuali con elaborazione di documenti di analisi, loro interpretazione, nonché l'interpretazione cartografica delle dinamiche urbane e territoriali e la redazione e rappresentazione degli indirizzi pianificatori e progettuali per il Piano di Struttura del Quadrante Nord Est dell'area metropolitana di Torino;

Considerato che la professionalità in questione può essere individuata nella persona dell'arch. Enrico Maggi, esperto in materia di progettazione territoriale e di sistemi informatici, che, come documentato dal curriculum vitae conservato agli atti dell'Amministrazione, possiede l'esperienza e la competenza specifiche per assolvere l'incarico descritto nella bozza di convenzione allegata alla presente;

Visto il preventivo ns. prot. 16919/0800 del 3/3/2011 presentato dall'arch. Enrico Maggi contestualmente al curriculum vitae e conservato agli atti dell'Amministrazione, che specifica una richiesta economica, per lo svolgimento dell'incarico di consulenza tecnica, di Euro 4.500,00 oltre il contributo della Cassa e dell'IVA, per un totale lordo pari a Euro 5.616,00;

Ritenuto tale importo congruo in relazione alle attività da svolgere per conto della Regione;

Vista l'allegata bozza di convenzione, costituente parte integrante del presente atto che definisce i contenuti, i modi e i tempi per lo svolgimento del presente incarico;

Tutto ciò premesso,

#### IL DIRETTORE

Visti gli artt. 4 e 16 D.Lgs 165/2001 "Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche";

Visto l'art. 17 della Legge regionale 28 luglio 2008 n. 23 "Disciplina dell'organizzazione degli uffici regionali e disposizioni concernenti la dirigenza ed il personale";

Vista la Legge Regionale 11 aprile 2001 n. 7 "Ordinamento contabile della Regione Piemonte";

vista la L.R. n. 26/2010 "Bilancio di previsione per l'anno finanziario 2011 e bilancio pluriennale per gli anni finanziari 2011-2013";

vista la DGR n. 1-1380 del 19 gennaio 2011 "Ripartizione delle Unità previsionali di base in capitoli, ai fini della gestione";

Vista la DGR n. 17-1443 del 28 gennaio 2011 "Parziale assegnazione delle risorse – anno 2011";

Nell'ambito delle risorse finanziarie disponibili presso la Direzione Programmazione Strategica, Politiche Territoriali ed Edilizia afferenti il cap. 116985/11 (Ass. 100102);

#### *determina*

– di affidare all'arch. Enrico Maggi l'incarico per il supporto tecnico alle attività del tavolo di lavoro per il Quadrante Nord Est dell'area metropolitana di Torino, in quanto esperto di comprovata

esperienza, secondo le finalità e con le modalità di cui in premessa e alle condizioni stabilite nella convenzione di con ferimento dell'incarico;

- di approvare l'allegato schema di convenzione che sostituisce parte integrante della presente determinazione, per lo svolgimento dell'incarico che regola i rapporti tra la Regione Piemonte e l'arch. Enrico Maggi;

- di impegnare a tal fine la somma di € 5.616,00 (al lordo del contributo alla Cassa e dell'IVA) sul capitolo 116985 del Bilancio regionale per l'anno 2011 (Ass. n. 100102) per lo svolgimento delle attività indicate in premessa:

- di liquidare la relativa spesa di cui al precedente punto secondo i tempi e le modalità precisare nella convenzione allegata che regola i rapporti tra le parti.

La presente determinazione sarà pubblicata sul BU ai sensi dell'art. 61 dello Statuto e dell'art. 5 della LR n. 22/2010.

Il Direttore  
Livio Dezzani

Allegato

CONVENZIONE RELATIVA ALLA PREDISPOSIZIONE DEL PIANO DI STRUTTURA DEL QUADRANTE NORD EST DELL'AREA METROPOLITANA DI TORINO. AFFIDAMENTO INCARICO DI CONSULENZA TECNICA ALL'ARCH. ENRICO MAGGI.

Premesso:

- che la Regione Piemonte e la Provincia di Torino sono da tempo impegnate in interventi strategici per lo sviluppo dell'area metropolitana, attraverso progetti ed azioni volte alla riqualificazione del territorio con azioni di partenariato locale che coinvolgono i diversi livelli di governo per la promozione dei sistemi economici locali di area vasta;
- che il Quadrante nord-est dell'area metropolitana torinese, che comprende rilevanti parti del territorio dei Comuni di Torino, di Settimo T.se, di S. Mauro T.se e di Borgaro T.se, è di considerevole complessità dal punto di vista dei sistemi e sottosistemi urbani, delle reti viabilistiche e trasportistiche (ferroviarie, automobilistiche, aeree), delle reti infrastrutturali e dei servizi nonché dei sistemi ambientali e paesaggistici dei fiumi Po, Dora e Stura e della collina torinese;
- che tale livello, tipo e grado di urbanizzazione del territorio evidenzia l'importanza strategica dell'intero Quadrante nord est, in relazione alla sua peculiare collocazione geografica, caratterizzandolo come uno dei principali corridoi transregionale e internazionale di accesso all'intera area metropolitana torinese;
- che in tale quadrante sono comprese le aree della Variante strutturale del PRG di Torino n. 200, le aree dei Programmi integrati di riqualificazione e riuso delle aree ex Michelin, TNT Traco e Basic Net di Torino, le aree della Variante n.21 di Settimo T.se., quelle dell'ambito Bor.Set.To., compreso nel P.R.U.S.S.T *2010 Plan*, e quelle della zona industriale del "Pescarito" che sarà oggetto di una Variante urbanistica coordinata dei Comuni di Torino, Settimo T.se e San Mauro T.se;
- che la presenza di una rete infrastrutturale importante e complessa, ha generato una certa frammentazione e una diffusa segmentazione del territorio, determinata anche dall'insufficiente coordinamento pianificatorio di area vasta e da scelte settoriali non legate da un disegno progettuale unitario;

Considerato che:

- in data 07/12/2010 è stato siglato il Protocollo d'intesa tra la Regione Piemonte, la Provincia di Torino, il Comune di Torino, il Comune di Settimo Torinese, il Comune di San Mauro Torinese e il Comune di Borgaro Torinese per la riqualificazione fisica, infrastrutturale, ambientale, funzionale e sociale del quadrante nord est dell'area metropolitana.
- l'articolo 4 di tale protocollo definisce la costituzione della "Segreteria Tecnica regionale e provinciale", alla quale è affidato il compito di coordinare la predisposizione di un Piano di Struttura che individui il telaio infrastrutturale ed il sistema ambientale condiviso di riferimento in grado di armonizzazione le previsioni urbanistiche.

Rilevato che:

- occorre predisporre entro la fine del 2011 uno schema di Piano di Struttura del Quadrante Nord Est che dovrà caratterizzarsi per i contenuti innovativi del progetto, concretezza delle previsioni, metodologia di sviluppo del progetto e comunicazione di alta qualità del progetto;
- che Il Piano di Struttura da redigere sarà costituito da tavole cartografiche di analisi territoriale (cartacee e in formato pdf), tavole cartografiche di progetto (cartacee e in formato pdf), relazione tecnica del progetto (cartacea e in formato pdf) e output (da definirsi) finalizzati alla comunicazione del progetto (brochure, video, pannelli, sito, etc.).

TUTTO CIO' PREMESSO FRA:

la Regione Piemonte (omissis) con sede in Torino, piazza Castello 165, nella persona del Direttore alla Programmazione Strategica, Politiche Territoriali ed Edilizia ing. Livio Dezzani, nato a ..... il ..... e domiciliato ai fini della presente convenzione presso la sede della Regione Piemonte in Torino, piazza Castello 165;

E

l'arch. Enrico Maggi (CF .....), nato a ..... il ..... e residente in ....., .....

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:

Art. 1 – La Regione Piemonte, nella persona del Direttore alla Programmazione Strategica, Politiche Territoriali ed Edilizia, conferisce all'arch. Enrico Maggi un incarico di consulenza tecnica di supporto alle attività di predisposizione del Piano di Struttura per il Quadrante Nord Est dell'area metropolitana di Torino presso la Direzione Programmazione Strategica, Politiche Territoriali ed Edilizia.

In particolare la consulenza si riferisce ai compiti seguenti:

- attività di supporto tecnico specialistico ai processi progettuali attraverso l'elaborazione grafica di documenti di analisi, interpretazione e sintesi delle tematiche legate ai sistemi infrastrutturali, ambientali ed urbani;
- predisposizione di analisi territoriali riferite ai temi di progetto e trasposizione delle stesse su supporti cartografica GIS;
- interpretazione cartografica delle dinamiche urbane e territoriali, anche attraverso tecniche di grafica computerizzata;
- redazione e rappresentazione degli indirizzi pianificatori e progettuali definiti nell'ambito del gruppo di progettazione.

Art. 2 – L'arch. Enrico Maggi svolgerà l'incarico secondo le indicazioni che saranno impartite dal Direttore alla Programmazione Strategica, Politiche Territoriali ed Edilizia.

Art. 3 - L'arch. Enrico Maggi lavorerà anche in stretta sinergia con le strutture e potrà accedere agli uffici per acquisire la documentazione necessaria allo svolgimento dell'incarico.

Art. 4 - Ai sensi e per gli effetti del D.Lgs n. 196/2003 le parti dichiarano congiuntamente di essersi reciprocamente informate e di acconsentire che i dati personali raccolti per la predisposizione del presente contratto siano oggetto di trattamento finalizzato esclusivamente a tale scopo salvo gli obblighi di legge in materia di pubblicità e trasparenza.

Art. 5 - L'incarico, di cui alla presente convenzione, decorrerà dalla data di sottoscrizione della presente e si concluderà entro il 31/12/2011.

Art. 6 - Il compenso dell'incarico del presente atto è valutato in € 5.616,00 onnicomprensivo degli oneri fiscali e di ogni altra spesa necessaria all'espletamento dell'incarico.

L'incarico in oggetto è anche da ritenersi comprensivo, senza corresponsione di compensi aggiuntivi, della partecipazione a incontri e riunioni attinenti ai contenuti del presente incarico da tenersi nelle sedi regionali stabilite.

Art. 7 - L'erogazione del corrispettivo di cui all'art. 4 della presente convenzione sarà effettuato in una unica soluzione, a conclusione delle attività sopra descritte, a seguito di presentazione di regolare fattura del consulente vistata dal Direttore alla Programmazione Strategica, Politiche Territoriali ed Edilizia della Regione Piemonte, unitamente ad una relazione sull'attività svolta.

Art. 8 – La Regione Piemonte provvederà al pagamento entro 30 giorni dalla data del ricevimento della fattura. Qualora il pagamento non sia effettuato per cause imputabili alla Regione Piemonte, saranno dovuti gli interessi moratori del tasso fissato annualmente con Decreto del Ministero Infrastrutture e Trasporti di concerto con il Ministero dell'Economia e della Finanza. Tale misura è comprensiva del maggior danno ai sensi dell'articolo 1224, comma 2 del Codice Civile.

Art. 9 – Le parti si riservano di recedere dal contratto, qualora circostanze sopravvenute facciano venire meno la necessità della collaborazione, dando preavviso scritto di almeno 10 giorni da comunicarsi alla controparte a mezzo di raccomandata con ricevuta di ritorno. In tale caso l'erogazione del compenso di cui all'art. 4 sarà rapportato all'effettiva durata della prestazione oggetto della consulenza.

Art. 10 - La presente convenzione sarà registrata a norma di legge solo in caso d'uso. Le eventuali spese di registrazione del presente contratto sono a carico del professionista incaricato, il quale dichiara che le prestazioni effettuate sulla base del presente atto sono soggette a regime di IVA.

Art. 11 - Per quanto non disposto nel presente contratto si rinvia alle norme generali vigenti in materia contrattuale.

Art. 12 – Per ogni controversia è competente il foro di Torino.

Letto, confermato e sottoscritto.

Torino, lì

Ing. Livio Dezzani

Arch. Enrico Maggi